

## **PREGOVORI O NACRTU SPORAZUMA O ZAJMU ZA PROJEKT „RAZVOJ INFRASTRUKTURE U GORAŽDU“ IZMEĐU BOSNE I HERCEGOVINE I SAUDIJSKOG FONDA ZA RAZVOJ**

Izaslanstvo Bosne i Hercegovine posjetilo je sjedište Saudijskog fonda za razvoj (SFD) u Rijadu povodom pregovora o nacrtu sporazuma o zajmu za Projekt „Razvoj infrastrukture u Goraždu“, prilikom čega je Fond odobrio zajam u iznosu od 22.5 milijuna SR. (Popis članova izaslanstva i predstavnika SFD-a nalazi se u prilogu).

Gospodin Alattas pozdravio je izaslanstvo i poželio uspješno održavanje sastanka. Održana rasprava i zaključci ukratko su predstavljani u daljnjem tekstu:

- Izaslanstvo je zahvalilo Saudijskom fondu za razvoj na prijemu i organizaciji posjete te se pozvalo na uspješnu suradnju između Bosne i Hercegovine i Saudijskog fonda. Također je naglašena važnost ovog projekta i njegovi pozitivni efekti na grad Goražde.
- Tekst nacrtu Sporazuma o zajmu za navedeni projekt detaljno je analiziran, a izvršene su određene prilagodbe s kojima su suglasne obje strane. Bosna i Hercegovina je izrazila želju da Sporazum o zajmu bude potpisan na engleskom i arapskom jeziku, budući da je zakonodavstvo Bosne i Hercegovine promijenjeno u smislu potpisivanja bilateralnih sporazuma. Iako se ovakva vrsta sporazuma potpisuje isključivo na arapskom jeziku, Fond je izuzetno prihvatio bosanskohercegovački prijedlog.
- Izmijenjeni nacrt Sporazuma o zajmu priložen ovom Zapisniku bit će pretvoren u konačni nacrt Sporazuma za potpisivanje, Primjerak izmijenjenog nacrtu Sporazuma o zajmu i Općih uvjeta uručeni su izaslanstvu Bosne i Hercegovine. Ceremonija potpisivanja Sporazuma može se prirediti u Sarajevu, na datum koji će SFD i Bosna i Hercegovina naknadno usuglasiti.
- Kopije formulara Fonda za Garancije za izvođenje i avansno plaćanje, „Smjernice za nabavku roba i usluga“, „Smjernice za procedure povlačenja sredstava zajmova“ i Opći uvjeti koji se primjenjuju na Sporazume o zajmu uručeni su i pojašnjeni izaslanstvu Bosne i Hercegovine.
- Dogovoreno je da će tenderska dokumentacija, izvješća o procjeni i ugovori biti poslani Fondu na revidiranje i odobravanje.
- Konačno, izaslanstvo je izrazilo zahvalnost bosanskohercegovačke vlade za potporu i suradnju sa Saudijskim fondom, te želju da Sporazum bude potpisan što je prije moguće.

Izaslanstvo Bosne i Hercegovine izrazilo je zadovoljstvo nakon uspješno održanih pregovora i zahvalilo SFD-u na gostoprimstvu i izuzetnoj ljubaznosti.

Za i u ime izaslanstva Bosne i Hercegovine

Za i u ime Saudijskog fonda za razvoj

---

BEJTA RAMOVIĆ  
Šef Odsjeka

---

HASAN ALATTAS  
Generalni direktor

MUHAMED RAMOVIĆ  
Načelnik Općine Goražde

VEDAD NEZIRIĆ  
Šef Odsjeka  
Federalno ministarstvo financija

#### **ČLANOVI IZASLANSTVA BOSNE I HERCEGOVINE**

- 1) Gospođa Bejta Ramović  
Šef Odsjeka  
Ministarstvo financija i trezora
- 2) Gospođa Lemana Vranić  
Stručni savjetnik  
Ministarstvo financija i trezora
- 3) Gospodin Vedad Nezirić  
Šef Odsjeka  
Federalno ministarstvo financija
- 4) Gospodin Muhamed Ramović  
Načelnik Općine Goražde
- 5) Gospodin Enver Adže,  
Pomoćnik načelnika za urbanizam
- 6) Gospodin Armin Čavrk  
Prevoditelj za Općinu Goražde

#### **SAUDIJSKI FOND ZA RAZVOJ**

- 1) Hasan Alattas  
Generalni direktor  
Tehnički odjel
- 2) Mohammed Alarifi  
Direktor (Azijska regija)  
Tehnički odjel
- 3) Mohammed Aldalilan  
Viši ekonomist, Tehnički odjel
- 4) Sulaiman Alwetaid  
Inženjer arhitekture, Tehnički odjel
- 5) Ali Alshahrani  
Računovođa, Odjel za trezor
- 6) Saeed Almshaikhi  
Viši specijalist  
Odsjek za administraciju zajmova

- 7) Abdulaziz Alsaif  
Pravni savjetnik, Pravni odjel